

PROTOKOLL DER BURGERVERSAMMLUNG TREITEN

Mittwoch, 17. September 2025, 20.00 Uhr, im Saal des Restaurants zur Linde in Brüttelen

Vorsitz: Sascha Gross, Burgerpräsident
Protokoll: Yvonne Hirschi, Protokollführerin
Anwesend: 12 Stimmberechtigte

Verhandlungen:

Burgerpräsident Sascha Gross begrüsst die Anwesenden und eröffnet die Versammlung. Er erwähnt, dass die Versammlung mit Publikation im Anzeiger Erlach vom 15.08.2025 ordnungs- und fristgerecht einberufen worden ist.

Das Protokoll der ausserordentlichen Burgerversammlung vom 03.04.2024 ist vom 11.04. bis 03.05.2024 öffentlich aufgelegt, das Protokoll der ordentlichen Burgerversammlung vom 23.10.2024 ist vom 31.10. bis 28.11.2024 öffentlich aufgelegt. Gegen die Protokolle sind keine Einsprachen eingegangen. Der Gemeinderat hat an seiner Sitzung vom 09.12.2024 die beiden Protokolle genehmigt.

Stimmberechtigt sind alle in Treiten wohnhaften, in kantonalen Angelegenheiten stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger.

Mit Ausnahme der unten aufgeführten Person erfüllen alle Anwesenden diese Voraussetzung:

- Yvonne Hirschi, Protokollführerin

Traktanden:

1. Aufnahme neuer Bürgerinnen und Bürger
2. Festsetzung des Burgernutzens für das Jahr 2026
3. Budget 2026; Kenntnisnahme
4. Verschiedenes

Die vorerwähnte Traktandenliste wird stillschweigend genehmigt.

1. Aufnahme neuer Bürgerinnen und Bürger

Bei der Gemeindeverwaltung sind keine Gesuche für die Aufnahme in den Bürgernutzen eingegangen.

Diskussion

Keine.

Beschluss

--

2. Festsetzung des Bürgernutzens für das Jahr 2026

In Anwendung von Art. 8 des Reglements über die bürgerlichen Nutzungen beschliesst die Bürgerversammlung auf Antrag des Gemeinderates über die Höhe des Bürgernutzens.

Antrag

Der Gemeinderat beantragt der Bürgerschaft, den Bürgernutzen für das Jahr 2026 auf CHF 500.00 pro Person zu belassen.

Diskussion

Keine.

Beschluss

Dem Antrag wird ohne Gegenstimme gefolgt.

3. Budget 2026

Den Anwesenden wurde zu Beginn der Versammlung ein Budgetentwurf 2026 sowie eine Aufstellung des Bürgervermögens per 31.12.2024 verteilt.

Das Budget 2026 weist einen Ertrag von CHF 66'000.00 und einen Aufwand von CHF 73'000.00 aus. Es wird ein Aufwandüberschuss (Entnahme aus Eigenkapital Bürger) von CHF 7'000.00 budgetiert.

In den nächsten Jahren wird vermutlich die Bürgerrechnung jeweils mit einem Aufwandüberschuss abschliessen. Der Bürgerpräsident wird zusammen mit der Finanzverwalterin nach Massnahmen suchen, um einen solchen Aufwandüberschuss künftig zu vermeiden oder zu verringern.

Antrag

Den Stimmberechtigten wird beantragt, vom Budget 2026 Kenntnis zu nehmen. Das Bürgergut ist integriert in den Finanzhaushalt der Gemischten Gemeinde, weshalb das gesamte Budget 2026 von den Stimmberechtigten anlässlich der Gemeindeversammlung vom 20.11.2025 genehmigt wird.

Diskussion

Keine.

Beschluss

Die Bürger nehmen vom Budget 2026 des Bürgerguts Kenntnis.

4. Verschiedenes

Keine Wortmeldungen.

Nachdem keine weiteren Wortmeldungen zu verzeichnen sind, schliesst der Bürgerpräsident Sascha Gross die Bürgerversammlung um 20.10 Uhr.

Das traditionelle Bürgeressen findet im Anschluss statt.

Namens der Bürgerversammlung

Der Bürgerpräsident: Die Protokollführerin:

Sascha Gross

Yvonne Hirschi